



INTERNATIONAL COFFEE ORGANIZATION
ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL CAFÉ
ORGANIZAÇÃO INTERNACIONAL DO CAFÉ
ORGANISATION INTERNATIONALE DU CAFÉ

PJ 39/12 Add. 1 (C)

21 septiembre 2012
Original: inglés

C

Comité de Proyectos/
Consejo Internacional del Café
27 septiembre 2012
Londres, Reino Unido

**Resumen del informe de avance
presentado por el organismo de ejecución
del proyecto (OEP) acerca del proyecto
en curso de ejecución**

Antecedentes

La Organización Internacional del Café (OIC), como organismo supervisor designado para los proyectos cafeteros del Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB), presta su asistencia en forma de seguimiento de la ejecución de los proyectos, con inclusión del examen del logro de los objetivos, determinación de problemas y comprobación de gastos. En el presente documento figura la traducción al español del resumen del informe presentado por el respectivo organismo de ejecución del proyecto (OEP). Puede obtenerse de la Secretaría un ejemplar del informe completo.

Anexo V: Programa de empresas cafeteras competitivas para Guatemala y Jamaica – CFC/ICO/46 (OEP: ANACAFÉ/CIB)

Medidas que se solicitan

Se pide al Consejo que tome nota de este documento.

PROGRAMA DE EMPRESAS CAFETERAS COMPETITIVAS PARA GUATEMALA Y JAMAICA
CFC/ICO/46

Período abarcado por el informe: 1 enero a 30 junio 2012

Situación de la ejecución del proyecto

Componente 1: Producción

Actividad 1.1: Almacigos

En Guatemala, la producción de plántulas por 24 grupos de productores fue llevada a término con éxito con la plantación de cerca de 30.000 plantas en Coban.

En Jamaica, una de las tres cooperativas participantes pudo producir 10.000 plántulas, que están siendo en la actualidad distribuidas a los beneficiarios y asociados, mientras que otra cooperativa recibió e instaló el material de irrigación.

Actividad 1.2: Asistencia técnica

En Guatemala, los grupos de productores han recibido asistencia técnica de Anacafé en fortalecimiento organizativo. Como resultado, un grupo que se había constituido como comité al comienzo del proyecto se ha convertido recientemente en una cooperativa.

En Jamaica se contrataron promotores de la agricultura. El asistente del proyecto no programó ni llevó a cabo las actividades planeadas.

Actividad 1.3: Manejo de la plantación

Dos de los tres laboratorios construidos para producir material de control biológico contra la broca del fruto del café han recibido equipamiento. Uno, situado en Barberena – Santa Rosa, fue equipado para producir *Beauveria bassiana*; y el otro, situado en Coban, fue equipado para producir parasitoides. El establecimiento de los laboratorios fue acompañado de adiestramiento específico para la producción de parasitoides y *Beauveria bassiana* en fincas de Anacafé.

En Jamaica se ha programado adiestramiento en plagas y enfermedades.

Componente 2: Post-cosecha

Actividad 2.1: Capacitación

Dos técnicos de Guatemala han viajado a Colombia para un intercambio técnico con especialistas en diseño e instalación de maquinaria y equipo para el beneficio del café por vía húmeda en Colombia.

Actividad 2.2: Sistema de control de calidad

Se organizó una actividad denominada "Día del Caficultor" para hablar acerca de la calidad del café en la que participaron más de 200 agricultores, incluidas organizaciones beneficiarias y organizaciones vecinas. Este evento ofreció presentaciones de destacados oradores que incluyeron los temas de tueste y café en taza y la participación de dos caficultores ganadores de la taza de excelencia que compartieron su experiencia en la preparación de café y la participación en mercados especiales.

Actividad 2.3: Reestructuración del beneficio por vía húmeda

La reestructuración en este semestre incluyó: recirculación de agua en una instalación de beneficio por vía húmeda, la ampliación de patios de secado y la compra de una secadora de tipo guardiola.

Otra actividad fue la compra de todo el material necesario para canalizar el agua desde la fuente hasta la instalación de beneficio por vía húmeda.

Actividad 2.4: Manejo de subproductos

En este semestre se ha hecho una supervisión general del trabajo.

Especialistas de Anacafé en post-cosecha participaron en un adiestramiento titulado: manejo integrado de aguas residuales de la instalación de beneficio por vía húmeda del café, para tratar del uso de asimiladores, el método de muestreo de pergamino a tenor de la ISO y los métodos básicos de tratar aguas residuales.

Componente 3: Promoción de consumo local**Actividad 3.1: Capacitación**

En este semestre seis organizaciones que tienen la intención de participar en la próxima taza de excelencia que se celebra todos los años en Anacafé enviaron muestras de café. Esto se hizo con el fin de saber la calidad de café que están produciendo en la actualidad y seguir prestando apoyo para mejorar la producción en el terreno y el proceso de beneficio.

Componente 4: Administración del proyecto**Actividad 4.2: Coordinación del proyecto**

La ejecución del proyecto en el segundo año fue del 80% en Guatemala. En Jamaica, sin embargo, hubo muchos problemas administrativos causados por el asistente del proyecto. Se espera que la planificación del tercer año de ejecución en Jamaica se hará con la ayuda de un nuevo asistente de proyecto seleccionado por la Junta de la Industria del Café de Jamaica (CIB).

Utilización de recursos

La cuestión del crédito sigue suscitando preocupación, especialmente en la ejecución, porque queda menos de un año para depositar los fondos, lo que es un tiempo muy limitado.